Opłacono gotówką.



Nr. 18. 1935.

Gazeta Urzędowa
POWIATU KATOWICKIEGO

Wychodzi tygodniowo. — Cena prenumeraty kwartalnie **3 złote.** -- Cena pojedyńczego numeru **30 groszy.**
Przyjmowanie ogłoszeń w Redakcji, gmach Wydz. Pow. pokój 36.
Redaktor: Franciszek Bąk, st. insp. Wydz. Pow., tel. 319-91.

Katowice, sobota, dnia 4. maja 1935 r.

DZIAŁ URZĘDOWY.



Dnia 29. kwietnia 1935 r. zmarł niespodziewanie w 58-mym roku życia Radca Miejski miasta Mysłowic

ś. p.

Emil Edmund Caspari

Członek Wydziału Powiatowego w Katowicach

W Zmarłym traci samorząd powiatowy wytrawnego doradcę i współpracownika, który wiedzę Swoją i bogate doświadczenie poświęcał zawsze i z chęcią dla dobra powiatu.

Szlachetnemi zaletami Swego charakteru zaskarbił Sobie u wszystkich szacunek i poważanie.

Starosta
i
Przewodniczący Wydziału Powiatowego
Dr. Seidler.



W dniu 29. kwietnia 1935 r. zasnął w Panu

ś. p.

Emil Caspari

radca Magistratu m. Mysłowic, b. wicemarszałek Sejmu Śl., członek Rady Komunalnej Kasy Oszczędności pow. katowickiego w Katowicach.

W Zmarłym tracimy szczerego przyjaciela naszej Instytucji, który zawsze chętnie służył nam Swem doświadczeniem i cennemi radami.

Zarząd i Rada

Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu Katowickiego

w KATOWICACH.

Zarządzenia władz.

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

USTAWA

z dnia 18 marca 1935 r.

w sprawie zmiany ustawy z dnia 24 marca 1935 r. o wypuszczeniu biletów skarbowych.

Art. 1. W art. 1 ustawy z dnia 24 marca 1933 r. o wypuszczeniu biletów skarbowych (Dz. U. R. P. Nr. 22. poz. 172) w brzmieniu ustawy z dnia 5 marca 1934 r. (Dz. U. R. P. Nr. 24, poz. 177) wprowadza się zmiany następujące:

1) w zdaniu pierwszem skreśla się wyrazy: „z terminami płatności, niedłuższemi niż jeden rok";

2) w zdaniu drugiem zastępuje się kwotę 200.000.000" kwotą „300.000.000".

Art. 2. Upoważnia się Ministra Skarbu do ogłoszenia jednolitego tekstu ustawy z dnia 24 marca 1933 r. o wypuszczeniu biletów skarbowych (Dz. U. R. P. Nr. 22, poz. 172) z uwzględnieniem zmian, wprowadzonych ustawą z dnia 5 marca 1934 r. (Dz. U. R. P. Nr. 24, poz. 177) oraz niniejszą ustawą.

Art. 3. Wykonanie ustawy niniejszej porucza się Ministrowi Skarbu.

Art. 4. Ustawa niniejsza wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Prezydent Rzeczypospolitej: I. Mościcki
Prezes Rady Ministrów: L. Kozłowski
Minister Skarbu: Wł. Zawadzki

(Przedruk z Dz. U. Rz. P. z dnia 26 marca 1935 r. Nr. 19.)

Rozporządzenie
Ministra Opieki Społecznej

z dnia 14 marca 1935 r.

w sprawie nadania umowie zbiorowej z dnia 13 lipca 1935 r. mocy obowiązującej dla wszystkich gospodarstw rolnych w górnośląskiej części Województwa Śląskiego.

Na podstawie rozporządzenia z dnia 23 grudnia 1918 r. o umowach zbiorowych, wydziałach robotniczych i pracowniczych i załatwianiu zatargów zbiorowych pracy (Dz. Ust. Rzeszy Niem. str. 1456) zarządzam co następuje:

§ 1.

Nadaję moc obowiązującą dla wszystkich gospodarstw rolnych w górnośląskiej części Województwa Śląskiego umowie zbiorowej z dnia 13 lipca 1934 r., zawartej w Katowicach w formie ugody przed Komisją Pojednawczo-Arbitrażową w Katowicach przez Związek Pracodawców Rolnych i Leśnych Województwa Śląskiego z jednej strony a Związek Robotników Rolnych i Leśnych Zjednoczenia Zawodowego Polskiego i Związek Robotników Rolnych R. P. z drugiej strony.

Tekst powyższej umowy został ogłoszony przy obwieszczeniu Ministra Opieki Społecznej z dnia 7 stycznia 1935 r. (Gazeta Urzędowa Województwa Śląskiego Nr. 5, poz. 1).

§ 2.

Umowa wymieniona w § 1 zostaje wciągnięta do rejestru umów zbiorowych powszechnie obowiązujących.

§ 3.

Przeglądanie akt rejestrowych Ministerstwa Opieki Społecznej dozwolone jest każdemu w godzinach urzędowych. Pracodawcy i pracownicy, dla których umowa wymieniona w § 1, jest na mocy rozporządzenia niniejszego obowiązującą, mogą żądać odpisów od stron, które umowę zawarły, za zwrotem kosztów.

§ 4.

Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Opieki Społecznej:

(—) J. Paciorkowski.

(Przedruk z Dziennik Ustaw Śląskich, z d. 23. 3. 1935 r. nr. 4.)

Ustawa

z dnia 26 marca 1935 r.

o wyrażeniu przez Sejm Śląski zgody na wejście w życie na obszarze Województwa Śląskiego ustawy z dnia 16 maja 1922 r. o urlopach dla pracowników, zatrudnionych w przemyśle i handlu w brzmieniu ustawy z dnia 22 marca 1933 r. w sprawie zmian w powyższej ustawie.

Art. 1.

Stosownie do przepisu art. 8a ustawy konstytucyjnej z dnia 15 lipca 1920 r. zawierającej statut organiczny Województwa Śląskiego (Dz. U. R. P. Nr. 73, poz. 497) w brzmieniu ustawy konstytucyjnej z dnia 8 marca 1921 r. (Dz. U. R. P. Nr. 26, poz. 146) Sejm Śląski wyraża zgodę na wejście w życie na obszarze Województwa Śląskiego ustawy z dnia 16 maja 1922 r. o urlopach dla pracowników, zatrudnionych w przemyśle i handlu w brzmieniu ustawy z dnia 22 marca 1933 r. w sprawie zmian w powyższej ustawie (Dz. U. R. P. Nr. 27, poz. 228).

Marszałek:

(—) Wolny.

(Przedruk z Dz. Ustaw. Śl. z d. 31. 3. 1935 r., nr. 6.)

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

USTAWA KONSTYTUCYJNA

z dnia 23 kwietnia 1935 r.

I. Rzeczypospolita Polska.

Art. 1.

(1) Państwo Polskie jest wspólnem dobrem wszystkich obywateli.

(2) Wskrzeszone walką i ofiarą najlepszych swoich synów ma być przekazywane w spadku dziejowym z pokolenia w pokolenie.

(3) Każde pokolenie obowiązane jest wysiłkiem własnym wzmóc siłę i powagę Państwa.

(4) Za spełnienie tego obowiązku odpowiada przed potomnością swoim honorem i swojem imieniem.

Art. 2.

(1) Na czele Państwa stoi Prezydent Rzeczypospolitej.

(2) Na Nim spoczywa odpowiedzialność wobec Boga i historji za losy Państwa.

(3) Jego obowiązkiem naczelnym jest troska o dobro Państwa, gotowość obronną i stanowisko wśród narodów świata.

(4) W Jego osobie skupia się jednolita i niepodzielna władza państwowa.

Art. 3.

1) Organami Państwa, pozostającemi pod zwierzchnictwem Prezydenta Rzeczypospolitej, są:
Rząd,
Sejm,
Senat,
Siły Zbrojne,
Sądy,
Kontrola Państwowa.

2) Ich zadaniem naczelnem jest służenie Rzeczypospolitej.

Art. 4.

1) W ramach Państwa i w oparciu o nie kształtuje się życie społeczeństwa.

2) Państwo zapewnia mu swobodny rozwój, a gdy tego dobro powszechne wymaga, nadaje mu kierunek lub normuje jego warunki.

3) Państwo powoła samorząd terytorjalny i gospodarczy do udziału w wykonywaniu zadań życia zbiorowego.

Art. 5.

1) Twórczość jednostki jest dźwignią życia zbiorowego.

2) Państwo zapewnia obywatelom możność rozwoju ich wartości osobistych oraz wolność sumienia, słowa i zrzeszeń.

3) Granicą tych wolności jest dobro powszechne.

Art. 6.

Obywatele winni są Państwu wierność oraz rzetelne spełnianie nakładanych przez nie obowiązków.

Art. 7.

1) Wartością wysiłku i zasług obywatela na rzecz dobra powszechnego mierzone będą jego uprawnienia do wpływania na sprawy publiczne.

2) Ani pochodzenie, ani wyznanie, ani płeć, ani narodowość nie mogą być powodem ograniczenia tych uprawnień.

Art. 8.

1) Praca jest podstawą rozwoju i potęgi Rzeczypospolitej.

2) Państwo roztacza opiekę nad pracą i sprawuje nadzór nad jej warunkami.

Art. 9.

Państwo dąży do zespolenia wszystkich obywateli w harmonijnem współdziałaniu na rzecz dobra powszechnego.

Art. 10.

1) Żadne działanie nie może stanąć w sprzeczności z celami Państwa, wyrażonemi w jego prawach.

(2) W razie oporu Państwo stosuje środki przymusu.

II. Prezydent Rzeczypospolitej.

Art. 11.

Prezydent Rzeczypospolitej, jako czynnik nadrzędny w Państwie, harmonizuje działania naczelnych organów państwowych.

Art. 12.

Prezydent Rzeczypospolitej:

a) mianuje według swego uznania Prezesa Rady Ministrów, a na jego wniosek mianuje Ministrów;
b) zwołuje i rozwiązuje Sejm i Senat;
c) zarządza otwarcie, odroczenie i zamknięcie sesji Sejmu i Senatu;
d) jest Zwierzchnikiem Sił Zbrojnych;
e) reprezentuje Państwo nazewnątrz, przyjmuje przedstawicieli państw obcych i wysyła przedstawicieli Państwa Polskiego;
f) stanowi o wojnie i pokoju;
g) zawiera i ratyfikuje umowy z innemi państwami;
h) obsadza urzędy państwowe, Jemu zastrzeżone.

Art. 13.

1) Prezydent Rzeczypospolitej korzysta z uprawnień osobistych, stanowiących Jego prerogatywy.

2) Do prerogatyw tych należy:
a) wskazywanie jednego z kandydatów na Prezydenta Rzeczypospolitej i zarządzanie głosowania powszechnego;
b) wyznaczanie na czas wojny następcy Prezydenta Rzeczypospolitej;
c) mianowanie i odwoływanie Prezesa Rady Ministrów, Pierwszego Prezesa Sądu Najwyższego i Prezesa Najwyższej Izby Kontroli;
d) mianowanie i zwalnianie Naczelnego Wodza i Generalnego Inspektora Sił Zbrojnych;
e) powoływanie sędziów Trybunału Stanu;
f) powoływanie senatorów, piastujących mandat z wyboru Prezydenta Rzeczypospolitej;
g) mianowanie i zwalnianie Szefa i urzędników Kancelarji Cywilnej;
h) rozwiązywanie Sejmu i Senatu przed upływem kadencji;
i) oddawanie członków Rządu pod sąd Trybunału Stanu;
j) stosowanie prawa łaski.

Art. 14.

1) Akty urzędowe Prezydenta Rzeczypospolitej wymagają do swej ważności podpisu Prezesa Rady Ministrów i właściwego Ministra.

2) Akty urzędowe, wypływające z prerogatyw Prezydenta Rzeczypospolitej, nie wymagają kontrasygnaty.

Art. 15.

1) Prezydent Rzeczypospolitej za swe akty urzędowe nie jest odpowiedzialny.

2) Za czyny, niezwiązane ze sprawowaniem urzędu, Prezydent Rzeczypospolitej nie może być pociągnięty do odpowiedzialności w okresie urzędowania.

Art. 16.

1) Wybór Prezydenta Rzeczypospolitej odbywa się w sposób następujący:

2) Kandydata na Prezydenta Rzeczypospolitej wybiera Zgromadzenie Elektorów.

3) Ustępującemu Prezydentowi Rzeczypospolitej służy prawo wskazania innego kandydata.

4) Jeżeli ustępujący Prezydent Rzeczypospolitej z tego uprawnienia skorzysta, wyboru Prezydenta Rzeczypospolitej dokonają obywatele w głosowaniu powszechnem z pomiędzy dwóch kandydatów: Zgromadzenia Elektorów i ustępującego Prezydenta Rzeczypospolitej.

5) Jeżeli ustępujący Prezydent Rzeczypospolitej oświadczy, że nie zamierza skorzystać z prawa wskazania kandydata albo w ciągu siedmiu dni od dokonanego przez Zgromadzenie Elektorów wyboru nie wskaże innego kandydata i nie zarządzi głosowania powszechnego — kandydat Zgromadzenia Elektorów uznany będzie za obranego na Prezydenta Rzeczypospolitej.

Art. 17.

1) Zgromadzenie Elektorów składa się z Marszałka Senatu, jako przewodniczącego, Marszałka Sejmu, jako jego zastępcy, z Prezesa Rady Ministrów, Pierwszego Prezesa Sądu Najwyższego, Generalnego Inspektora Sił Zbrojnych oraz z 75 elektorów, wybranych z pośród obywateli najgodniejszych w 2/3 przez Sejm i w 1/3 przez Senat.

2) Mandaty elektorów wygasają z mocy samego prawa w dniu objęcia urzędu przez nowoobranego Prezydenta Rzeczypospolitej.

Art. 18.

1) Zgromadzenie Elektorów zwołuje Prezydent Rzeczypospolitej najpóźniej na piętnasty dzień przed upływem swego urzędowania.

2) Na trzy dni przed terminem Zgromadzenia Sejm i Senat zbiorą się każdy zosobna, na zaproszenie swych Marszałków, celem dokonania wyboru elektorów.

3) Jeżeli Sejm i Senat są rozwiązane, a wynik wyborów do Izb Ustawodawczych w nowym składzie nie jest jeszcze ogłoszony — wyboru elektorów dokonają posłowie i senatorowie, wchodzący w skład poprzedniego Sejmu i Senatu.

Art. 19.

1) Prezydent Rzeczypospolitej składa przed objęciem urzędu przysięgę treści następującej:

Swiadom odpowiedzialności wobec Boga i historji za losy Państwa, przysięgam Panu Bogu Wszechmogącemu, w Trójcy Świętej Jedynemu, na urzędzie Prezydenta Rzeczypospolitej: praw zwierzchniczych Państwa bronić, jego godności strzec, ustawę konstytucyjną stosować, względem wszystkich obywateli równą kierować się sprawiedliwością, zło i niebezpieczeństwo od Państwa odwracać, a troskę o jego dobro za naczelny poczytywać sobie obowiązek. Tak mi dopomóż Bóg i Święta Syna Jego Męka. Amen.

2) Akt złożenia przysięgi stwierdzają podpisem: nowoobrany Prezydent Rzeczypospolitej oraz osoby urzędowe, obecne przy zaprzysiężeniu.

Art. 20.

1) Okres urzędowania Prezydenta Rzeczypospolitej trwa lat siedem, licząc od dnia objęcia urzędu.

2) Okres ten przedłuża się o czas niezbędny do ukończenia postępowania wyborczego w przypadku, gdy dla dokonania wyboru nowego Prezydenta Rzeczypospolitej będzie zarządzone głosowanie powszechne.

Art. 21.

Jeżeli przed upływem siedmioletniego okresu urzędowania nastąpi zgon Prezydenta Rzeczypospolitej albo Prezydent zrzeknie się urzędu — Marszałek Senatu zwoła niezwłocznie Zgromadzenie Elektorów celem wskazania przez nie kandydata na Prezydenta Rzeczypospolitej, a w razie wskazania ze swej strony innego kandydata zarządzi głosowanie powszechne.

(Ciąg dalszy nastąpi).

(Przedruk: z Dz. U. R. P. Nr 30 z 24. kwietnia 1935 r).

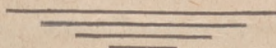
DRUKARNIA SIEMIANOWICKA, (właśc. P. Pronobis) Siemianowice Śląskie, ul. Staszyca 17, tel. 231-08.

SPRAWOZDANIE

Komunalnej Kasy Oszczędności

powiatu katowickiego

z działalności za rok 1935.



Warunki, w których Komunalna Kasa Oszczędności powiatu katowickiego swoje zadania spełniała w czasie od 1. stycznia do 31. grudnia 1935 r., nie różniły się w niczem od warunków ubiegłych lat kryzysowych i wymownym dowodem ogólnego zaufania do wymienionej instytucji jest to, że wykazuje ona z końcem roku 1935 na rachunkach wkładów oszczędnościowych i innych lokat nadwyżkę w kwocie 2.849.439,12 złotych.

Rok sprawozdawczy jest dla Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego jeszcze ważny z tego względu, że wkłady oszczędnościowe wraz z innemi lokatami u niej, przekroczyły w tym okresie 20.000.000,—złotych, zatem weszła ona w nowy okres rozwoju.

Obroty ogólne, wynoszące w roku poprzednim 110.647.929,41 złotych, zwiększyły się w roku sprawozdawczym do 111 083.253,83 złotych. Pozycyj księgowych było w roku 1935 razem 94.596, czyli więcej o 34.768 (58,11%) niż w roku poprzednim (59.828).

Stany końcowe oraz obroty na poszczególnych rachunkach stanu czynnego i biernego bilansu Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego na dzień 31. grudnia 1935 r. przedstawiają się następująco:

I. Wkłady oszczędnościowe i inne lokaty.

Wkłady oszczędnościowe. Zł 18.407.220,26

I.

Ogólnie.

Ilość książeczek na dzień 31. grudnia 1934 r. wynosiła	15.889	
Wydano nowych książeczek w roku 1935	6.705	22.594
Zamknięto książeczek w roku 1934		2.382
Pozostaje na dzień 31. grudnia 1935 r.		20.212

Stan wkładów w dniu 31. grudnia 1934 r. wynosił	Zł. 16.299.067,24
W roku 1935 dokonano 37.898 wpłat na	„ 11.898.839,01
Dopisano odsetek za 1935 r.	„ 814.584,78
	Zł. 29.012.491,03
W roku 1935 dokonano 17.098 wypłat na	„ 10.605.270,77
	Zł. 18.407.220,26

II.

Wkłady oszczędnościowe według rodzaju walut.

(za ostatnie dwa lata)

Ilość kont w roku 1934	Ilość kont w roku 1935	+ —	W roku 1935	Rodzaj waluty	Stan wkładów w dniu 31. XII. 1934 r.	Stan wkładów w dniu 31. XII. 1935 r.	+ —	W roku 1935
15459	19814	+	4355	Złote	10.846.981,31	13.178.862,41	+	2.331.881,10
398	382	—	16	Złote w złocie	5.286.013,35	5.187.323,16	—	98.690,19
28	15	—	13	Dolary am.	68.850,78	37.464,27	—	31.386,51
4	1	—	3	Inne	97.221,80	3.570,42	—	93.651,38
15889	20212	+	4323		16.299.067,24	18.407.220,26	+	2.108.153,02

Wkłady w dolarach przerachowano po kursie 5,29 1/8 za 1 dolar. Kwota 3.570,42 złotych wykazana pod „Inne waluty" stanowi równowartość 137,3 funtów ang. po kursie 26,09. Wkładów w obcych walutach nie przyjmuje się od 1. stycznia 1934 r.

Na jedną książeczkę oszczędnościową przypada przeciętnie 910.70 złotych.

II. a.

Wkłady przedwojenne.

(za ostatnie 2 lata)

Ilość kont dnia 31. grudnia		Stan wkładów zwaloryzowanych w dniu 31. XII. 1934 r. zł.	31. XII. 1935 r. zł.	+ —	W 1935 r. zł.
1934 r.	4992				
1935 r.	4925	134.929.11	127.722,53	—	7.206,58
mniej	67				

Wkłady te objęte są tabelą II. pod „Wkładami złotowemi". Na jedną książeczkę oszczędnościową przypada przeciętnie 25.93 zł. Wkłady powyższe nie podlegają oprocentowaniu od dnia 1. stycznia 1928 r.

II. b.

Wkłady w Oddziałach

(za ostatnie 2 lata)

Ilość kont w roku 1934	1935	+ —	W roku 1935	Oddział	Stan wkładów dniu 31. XII. 1934	31. XII. 1935	+ —	W roku 1935
110	140	+	30	Bielszowice	56.037,61	71.053,82	+	15.016,21
146	140	—	6	Kochłowice	10.298,48	16.557,88	+	6.259,40
141	119	—	22	Mała Dąbrówka	9.643,28	15.377,91	+	5.734,63
230	251	+	21	Nowa Wieś	76.823,42	67.259,40	—	9.564,02
374	272	—	102	Janów	18.607,39	54.013,43	+	35.406,04
535	514	—	21	Szopienice	58.287,89	68.489,77	+	10.201,88
196	208	+	12	Siemianowice	105.559,46	124.799,11	+	19.239,65
1732	1644	—	88		335.257,53	417.551,32	+	82.293,79

Wkłady w Oddziałach objęte są tabelą II. pod „Wkładami złotowemi". Na jedną książeczkę oszczędnościową przypada przeciętnie 253,98 złotych.

Poza przyjmowaniem wkładów oszczędnościowych, Oddziały powyższe nie wykonują żadnych innych czynności.

II. c.

Wkłady szkolne

(za ostatnie 2 lata)

Ilość kont w dniu 31. grudnia		Stan wkładów szkolnych w dniu 31. XII. 1934	31.XII. 1935	+ —	W roku 1935
1934	5757				
1935	9668	386.044,80	493.845,24	+	107.800,44
więcej	3911				

Wkłady te objęte są tabelą II. pod „Wkładami złotowemi". W 47 Szkolnych Kasac h Oszczędności złożono wkładów na łącznie 24.886,28 zł., przyczem wystawiono dla dzieci szkolnyc h razem 7.592 książeczek. Na jedną taką książeczkę oszczędnościową przypada przeciętnie 3,28 zł. Przy ogólnej sumie wkładów szkolnych jak powyżej — 493.845,24, zł przypada na jedną książeczkę przeciętnie 51,08 zł.

III.

Wkłady oszczędnościowe według zawodów właścicieli

L. b.	Z a w ó d	Ilość kont	Łączna suma wkładów
	a) firmy prywatne i osoby fizyczne:		
1	Młodzież szkolna i dzieci	9668	493.845,24
2	Studenci szkół wyższych	108	87.998,54
3	Urzędnicy publiczni, łącznie z wojskowymi i duchowienstwem	587	679.754,86
4	Urzędnicy i pracownicy prywatni w rolnictwie, przemyśle i handlu (włączając pracowników handlowych)	456	788.966,32
5	Funkcjonarjusze niżsi, woźni, gońcy, (publiczni i prywatni)	98	37.764,48
6	Emeryci i inwalidzi	171	198.485,78
7	Rzemieślnicy samodzielni	293	428.974,91
8	Kupcy (handlowcy) samodzielni	486	1.296.833,97
9	Przemysłowcy	29	104.927,29
10	Rolnicy samodzielni	42	67.943,76
11	Wolne zawody	178	952.996,06
12	Robotnicy wykwalifikowani i niewykwalifikowani, przemysłow. i rolni, rzemieślnicy niesamodzielni	232	297.439,11
13	Służba domowa (osobista)	103	63.274,83
14	Inne zawody	316	687.392,27
15	Bez zawodu (z wkładami przedwojennemi)	6763	3.974.298,55
16	Spółdzielnie	4	49.377,29
17	Spółki z ogr. odp., spółki akcyjne itp.	127	2.158,958,76
18	Organizacje społeczne, dobroczynne itp. (bez celów zysku)	378	994.382,19
19	Bez podania zawodu (okaziciel)	58	341.360,69
20	b) instytucje państwowe, samorządowe i inne prawno — publiczne:	115	4.702.245,36
	Razem	20212	18.407.220,26

IV.

Stosunek wkładów, składanych przez osoby i firmy prywatne, do wkładów instytucyj publicznych w ostatnich 2-ch latach.

Rok 1934	zł. gr.	%	Rok 1935	zł. gr.	%
Osoby i firmy prywatne	11.482.020,59	70,4	Osoby i firmy prywatne	13.704.974,90	74,45
instytucje publiczne	4 817 046,65	29,6	Instytucje publiczne	4.702.245,36	25,55

V.

Wkłady oszczędnościowe według terminów wypowiedzenia
(za ostatnie 3 lata)

L.	Wypowiedzenie	31. XII. 1933	%	31. XII. 1934	%	31. XII. 1935	%
1	Dzienne	5.096.485,76	35.61	6.035.991,42	37.03	9.047.092,84	49.14
2	1—3 miesięczne	6.138.563,96	42.88	4.624.484,92	28.37	4.349.098,72	23.63
3	6-miesięczne i dłuższe	3.079.141,35	21.51	5.638.590,90	34.60	5.011.028,70	27.23
	Razem	14.314.191,07		16.299.067,24		18.407.220,26	

W roku 1932 wynosiły: wkłady z wypowiedzeniem dziennem — 21,78%, z wypowiedzeniem 1 do 3 miesięcy — 47,82%, z wypowiedzeniem 6-miesięcznem i dłuższem — 30,40% z czego wynika, że wkłady z wypowiedzeniem dziennem stale wzrastają kosztem wkładów z dłuższemi terminami wypowiedzenia.

VI.

Oprocentowanie wkładów oszczędnościowych w roku 1935 wynosiło:

L.	Wypowiedzenie	Wkłady oszczędnościowe w zł.	zł. w zł.
1	Dzienne	4 1/2%	
2	1-miesięczne	4 3/4%	
3	3-miesięczne	5 1/4%	4%
4	6-miesięczne i dłuższe	5 1/2%	4 1/2%

VII.

Rachunki czekowe. **Zł. 1.893.577,34**

Ogólnie.

Ilość rachunków na dzień 31. grudnia 1934 r, wynosiła	175	
W 1935 r. otwarto rachunków	34	209
W 1935 r. zamknięto rachunków		28
Pozostaje rachunków w dniu 31. grudnia 1935 r.		181

Stan w dniu 31. grudnia 1934 r. wynosił	zł. 1.192.526,24	
W 1935 r. dokonano wpłat 6.613	„ 11.812.593,43	
Dopisano odsetek za 1935 r.	„ 56.242,92	13.061.362,59
W roku 1935 dokonano 7.259 wypłat na sumę		11.167.785,25
Stan rachunków czekowych wynosił 31. grudnia 1935 r.		1.893.577,34

W porównaniu ze saldem z dnia 31. grudnia 1934 r. wynosi powyższy rachunek 701.051,10 zł więcej. Oprocentowanie lokat na rachunkach czekowych w roku 1935 wynosiło 3 od sta.

Na jeden rachunek przypada przeciętnie 10.461,75 złotych.

VIII.

Rachunki czekowe według zawodów właścicieli.

L.	Zawód	Ilość kont	łączna suma lokat zł. gr.
1	Kupcy	75	165.578,—
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	23	347.466,—
3	Rolnicy i ogrodnicy		—
4	Przedsębiorstwa komunalne		—
5	Samorządy i instytucje społeczne	44	1.184.883,34
6	Inni	39	195.650,—
		181	1.893.577,34

IX.

Banki i Komunalne Kasy Oszczędności **Zł. 149.697,—**

Ilość kont		Saldo zł. gr.
	Stan w dniu 31. grudnia 1934 r.	120.011,—
	W 1935 r. dokonano 819 wpłat	3.634.028,03
		3.754.039,03
6	W 1935 dokonano 736 wypłat	3.604.342,03
		149.697,—

II. Kredyty.

Ogólny stan kredytów w dniu 31 grudnia 1935 r wynosił 9 016.506,34 złotych. Z końcem 1934 r. wynosił stan wszystkich kredytów 7 919.285,41 złotych, wobec czego dnia 31 grudnia 1935 r. było kredytów na 1 097.220,93 złotych więcej. Nowych kredytów wypłacono w ciągu 1935 r. na ogółem 5 300 899,65 zł.

X

Weksle zdyskontowane. **Zł. 221.616,—**

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość pożyczek	Ilość weksli	Weksle w portfelu zł. gr.	Ilość weksli	Weksle w inkasie lub depozycie zł. gr.
1	Kupcy	22	133	90.830,—	10	11 435,—
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	3	7	2.850,—		
3	Rolnicy i ogrodnicy	1	3	69.466,—		
4	Przedsiębiorstwa komunalne	1	3	7.000,—		
5	Samorządy i instytucje społeczne	2	1	200,—		
6	Inni a) na cele budowl.	1	4	1.800,—		
	b) na cele inne	20	49	38.035,—		
		50	200	210.181,—	10	11.435,—

Z powyższych weksli nadaje się do redyskontu w Banku Polskim weksli na łączną sumę 140.916,— zł. Redyskont ten wynosi 600.000,— zł. i przez cały rok nie był wykorzystany.

Obrót na rachunku weksli zdyskontowanych za 1935 r. wynosił:

	Ilość pożyczek	Ilość weksli	
Saldo na dzień 1. I. 1935 r.	48	435	pożyczek na zł. 257.497.85
Wypłacono w roku 1935:			
kupcom	53	485	pożyczek na zł. 267.254.21
przemysłowcom i rzemieślnikom	14	43	„ „ „ 64.495.—
rolnikom i ogrodnikom	1	13	„ „ „ 148.232.—
przedsiębiorstwom komunalnym	1	8	„ „ „ 28.969.86
samorządom i instytucjom społecznym	3	80	„ „ „ 88.350.—
innym a) na cele budowl.	1	4	„ „ „ 1.800.—
b) „ „ inne	37	119	„ „ „ 61.873.60
	110	752	zł. 660.974 67

Na jedną pożyczkę przypada przeciętnie 6.008,—zł.

	Ilość pożyczek	Ilość weksli	
Spłacono w tym czasie przez:			
kupców	50	523	pożyczek na zł. 183.410.01
przemysłowców i rzemieślników	14	56	„ „ „ 71.521.62
rolników i ogrodników	1	133	„ „ „ 153.279.—
przedsiębiorstwa komunalne	3	107	„ „ „ 136.412.43
samorządy i instytucje społeczne	1	13	„ „ „ 90.969.86
innych	31	145	„ „ „ 61.263.60
	100	977	zł. 696.856.52

Od weksli kupieckich liczy się odsetki w wysokości 7 od sta.

XI.

Pożyczki na weksle poręczone **Zł. 949.402.09**

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość	Weksle w portf. zł gr
1	Kupcy	64	177.356.—
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	41	102.059.97
3	Rolnicy i ogrodnicy	9	4.952.60
4	Przedsiębiorstwa komunalne	—	—
5	Samorządy i instytucje społeczne	4	10.980.—
6	Inni a) na cele budowlane	46	94.517.50
	b) „ „ inne	827	559.536.02
		991	949.402.09

Obrót na rachunku weksli poręczonych za 1935 r. wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	712 pożyczek na zł.	840.789 08
Wypłacono w roku 1935:		
kupcom	51 „ „ „	121.909 25
przemysłowcom i rzemieślnikom	49 „ „ „	91.788 20
rolnikom i ogrodnikom	9 „ „ „	4.484.—
przedsiębiorstwom komunalnym	—	—
samorządom i instytucjom społecznym	4 „ „ „	18 201.50
innym a) na cele budowlane	35 „ „ „	51 574 50
b) „ „ inne	1.148 „ „ „	689.951.31
	1 296 pożyczek na zł.	977 908 76

Spłacono w tym czasie przez:		
kupców	27 pożyczek na zł.	161.605 —
przemysłowców i rzemieślników	19 „ „ „	79 687.50
rolników i ogrodników	4 „ „ „	1 075 —
przedsiębiorstwa komunalne	2 „ „ „	10 673 72
samorządy i instytucje społeczne	—	—
innych	965 „ „ „	616.254,53
	1 017 pożyczek na zł.	869.295 75

Na jedną pożyczkę przypada przeciętnie 958.02 zł. Na cele remontu i nadbudowy domów oraz na cele drobnego przemysłu i rzemiosła udziela się częściowo pożyczek oprocentowanych po 5 względnie 5 3/4% od sta.

XII.

Weksle protestowane **Zł. 246.845.96**

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość	Weksle pochodzące z dyskontu i pożyczek wekslowych zł gr
1	Kupcy	7	28.787 01
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	6	19 431 80
3	Rolnicy i ogrodnicy	2	4 720 18
4	Przedsiębiorstwa komunalne	—	—
5	Samorządy i instytucje społeczne	—	—
6	Inni a) na cele budowlane	1	2.436.65
	b) „ „ inne	119	80.115.18
		135	135.490.82

Obrót na rachunku weksli protestowanych za 1935 r. wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	103 weksli na zł.	155.727.49
Protestowano w roku 1935 weksli otrzymanych do kredytów dla:		
kupców	3 weksli na zł.	251.85
przemysłowców i rzemieślników	„ „ „	—
rolników i ogrodników	„ „ „	—
przedsiębiorstw komunalnych	„ „ „	—
samorządów i instytucji społecznych	„ „ „	—
innych a) na cele budowlane	„ „ „	—
b) „ „ inne	99 „ „ „	88.760.67
	102 weksli na zł.	89.012.52

Przez wykup i inne zlikwidowane należności z weksli tych, zmniejszyły się zobowiązania:

kupców	2 weksle na zł. 5.195.43
przemysłowców i rzemieślników	2 „ „ „ 2.301.96
rolników i ogrodników	„ „ „ 970.—
przedsiębiorstw komunalnych	—
samorządów i instytucyj społecznych	—
innych	66 „ „ „ 100 781.80
	70 weksli na zł. 109.249.19

Wystawcami weksli własnych, oraz akceptantami weksli trasowanych, byli odnośnie do weksli w sumie 89.012.52 zł protestowanych w ciągu roku 1935 — pożyczkobiorcy sami.

W stosunku do ogólnej sumy weksli, wykupionych w ciągu 1935 r. wynoszącej 1.566.152.27 zł. stanowią weksle protestowane w sumie 89.012.52 zł. — 5,68%.

W ciągu roku 1935 wdrożono 36 skarg wekslowych na ogólną sumę 146.977.47 zł.

Poza wekslami zaprotestowanemi, wykazanemi powyżej, posiada Kasa 1 weksel protestowany na 111.355.14 zł., złożony jako dodatkowe zabezpieczenie udzielonego kredytu w rachunku bieżącym.

XIII.

Kredyty na rachunkach bieżących. Zł. 796.044.59

L.	Kredytobiorcy	Ilość	Kredyty zabezpieczone hipoteką zł	gr	Ilość	Kredyty zabezpieczone innemi wartościami zł	gr
1	Kupcy	2	20.076	—	2	13.151	—
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy		—		1	18.680	—
3	Rolnicy i ogrodnicy		—			—	
4	Przedsiębiorstwa komunalne		—			—	
5	Samorządy i instytucje społeczne		—			—	
6	Inni a) na cele budowlane	1	33.795	—	1	8.140	—
	b) „ „ inne	3	47.747	—	8	654 455	59
		6	101.618	—	12	694.426	59

Obrót na rachunku tym za 1935 r. wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	16 kredytów na zł 869.012.31
Otwarto nowych rachunków, zarazem w roku 1935 wypłacono:	
kupcom	4 kredyt(y) na zł. 45 196..18
przemysłowcom i rzemieślnikom	1 „ „ „ 1.140.—
rolnikom i ogrodnikom	1 „ „ „ 1.300..—
przedsiębiorstwom komunalnym	—
samorządom i instytucjom społeczn.	—
innym a) na cele budowlane	2 „ „ „ 136.500—
b) „ „ inne	10 „ „ „ 1.500.39315
	18 kredytów na zł. 1.684.529.33

Zamknięto rachunków, zarazem wpłacono w roku 1935 przez:

kupców	4 kredyt(y) na zł. 49.778.10
przemysłowców i rzemieślników	—
rolników i ogrodników	1 „ „ „ 9 200.—
przedsiębiorstwa komunalne	—
samorządy i instytucje społeczne	—
innych	11 „ „ „ 1.698.518.95
	16 kredytów na zł. 1.757.497.05

Na jeden kredyt przypada przeciętnie 44.224.70 zł.

XIV.

Pożyczki terminowe na zastaw różnych wartości. Zł. 116.897.30

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość	Pożyczki na zastaw różnych wartości zł	gr
1	Kupcy	3	36.580	—
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	23	1.530	—
3	Rolnicy i ogrodnicy		—	
4	Przedsiębiorstwa komunalne		—	
5	Samorządy i instytucje społeczne		—	
6	Inni a) na cele budowlane		—	
	b) „ „ inne	1.446	78.787	30
		1.472	116.897	30

Obrót na rachunku pożyczek terminowych pod zastaw różnych wartości wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	2 pożyczek(ki) na zł.	33.340,—
Wypłacono w roku 1935:		
kupcom	6 pożyczek na zł.	4.260,—
przemysłowcom i rzemieślnikom	38 „ „ „	3.840,—
rolnikom i ogrodnikom		—
przedsiębiorstwom komunalnym		—
samorządom i instytucjom społecznym		—
innym a) na cele budowlane		—
b) „ „ inne	1 762 „ „ „	122.837,—
	1.806 pożyczek na zł.	130.937,—
Spłacono w tym czasie przez:		
kupców	5 pożyczek na zł.	1.020,—
przemysłowców i rzemieślników	15 „ „ „	2.310,—
rolników i ogrodników		—
przedsiębiorstwa komunalne		—
samorządy i instytucje społeczne		—
innych	316 „ „ „	44.049,70
	336 pożyczek na zł.	47.379,70

Na jedną pożyczkę przypada przeciętnie 78,— zł.

XV.

Pożyczki na skrypty dłużne. Zł. 2.943.633,25

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość	Saldo zł	gr
1	Kupcy	3	2.544	35
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy			—
3	Rolnicy i ogrodnicy			—
4	Przedsiębiorstwa komunalne	2	1.228.499	58
5	Samorządy i instytucje społeczne	12	830.250	—
6	Innym a) na cele budowlane			
	b) „ „ inne	9	882.339	32
		26	2.943.633	25

Obrót na rachunku tych pożyczek za rok 1935 wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	28 pożyczek na zł.	2.432.199,27
Wypłacono w roku 1935:		
kupcom	3 pożyczek na zł.	861,91
przemysłowcom i rzemieślnikom		—
rolnikom i ogrodnikom		—
przedsiębiorstwom komunalnym	1 „ „ „	400.000,—
samorządom i instytucjom społeczn.		—
innym a) na cele budowlane		—
b) „ „ inne	2 „ „ „	581.587,78
	6 pożyczek na zł.	982.449,69

Z pożyczek na skrypty dłużne w 1935 r. spłacono przez:

kupców	4 pożyczek na zł.	2.553,55
przemysłowców i rzemieślników		
rolników i ogrodników		
przedsiębiorstwa komunalne	1 " " "	280.190,42
samorządy i instytucje społeczne	2 " " "	188.250,—
innych	1 " " "	21,74
	8 pożyczek na zł.	471.015,71

Na jedną pożyczkę przypada przeciętnie 113.216.66 zł.

XVI.

Pożyczki hipoteczne. **Zł. 3.304.582.51**

L.	Pożyczkobiorcy	Ilość	Saldo zł	gr
1	Kupcy	80	1.102.624	82
2	Przemysłowcy i rzemieślniczy	18	398.170	—
3	Rolnicy i ogrodnicy	16	199.450	—
4	Przedsiębiorstwa komunalne		—	
5	Samorządy i instytucje społeczne		—	
6	Inni a) na cele budowlane	88	951.600	—
	b) " " inne	78	652.737	33
		280	3.304.582	15

Obrót na rachunku tych pożyczek w 1935 r. wynosił:

Saldo na dzień 1. stycznia 1935 r.	282 pożyczek na zł.	3.206.768,87
Wypłacono w roku 1935:		
kupcom	3 pożyczek na zł.	138.000,—
przemysłowcom i rzemieślnikom		—
rolnikom i ogrodnikom		—
przedsiębiorstwom komunalnym		—
samorządom i instytucjom społecznym		—
innym a) na cele budowlane	3 " " "	17.000,—
b) " " inne	8 " " "	271.615,20
	14 pożyczek na zł.	426.615,20
Wpłacono w tym czasie przez:		
kupców	4 pożyczek na zł.	53.090,75
przemysłowców i rzemieślników	3 " " "	96.000,—
rolników i ogrodników	2 " " "	18.050,—
przedsiębiorstwa komunalne		—
samorządy i instytucje społeczne		—
innych	7 " " "	161.661,17
	16 pożyczek na zł.	328.801,92

Na jedną pożyczkę przypada przeciętnie 11.802.08 zł.

W ciągu roku 1935 wniesiono 4 skargi w sprawie odsetek hipotecznych na łączną kwotę 3.988.48 zł. Nowych skarg w sprawie wierzytelności hipotecznych nie było.

Banki i K. K. O. „Loro" **Zł. 437.485,—**

W 7-miu wypadkach wypłacono na różne cele kwotę jak powyżej.

Na jeden kredyt przypada przeciętnie 62.497.85 zł.

XVII.

Ogólny stan kredytów z końcem roku 1934 i 1935.

L.	Kredytobiorcy I.	Ilość II.	Saldo z 31 XII. 1934 r. III. zł	gr	% IV.	Ilość V.	Saldo 31 XII. 1395 r VI. zł	gr	% VII.
1	Kupcy	153	1.236 582	28	7,02	183	1 483.384	18	7,25
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	48	642 946	97	3,66	93	654.076	91	3,20
3	Rolnicy i ogrodnicy	28	317.600	30	1,80	28	278 588	78	1,36
4	Przedsiębiorstwa komunalne	4	1.335 400	—	7,58	3	1.235 499	58	6,04
5	Samorządy i instytucje społeczne	18	924 781	63	5,25	18	841.430	—	4,11
6	Inni a) na cele budowlane	138	1 125 150	16	6,39	138	1 092 289	15	5,34
	b) „ „ inne	706	2 336 824	07	13.27	2517	3 431 237	74	16,77
		1095	7 919.285	41	44 97	2980	9.016 506	34	44.07

Powyżsi kredytobiorcy (z wyjątkiem wymienionych pod 6) pobrali pożyczki wykazane w tem zestawieniu do celów, związanych z ich zawodem (działalnością).

Oprocentowanie pożyczek w roku 1935 wynosiło przeciętnie 7½%. Niektóre kategorje kredytów korzystały z niższego oprocentowania, co wykazano przy odnośnych zestawieniach.

Procent, podany w powyższem zestawieniu w rubrykach IV. i VII. wykazuje stosunek poszczególnych kredytów do ogólnej sumy wkładów oszczędnościowych i innych lokat w dniu 31. grudnia 1934 r względnie 1935 r.

XVIII.

Odsetki zaległe. **zł. 111.887.01**

L.	Dłużnicy	Ilość	Od pożyczek wekslowych zł	gr	Ilośc	Od pożyczek hipotecznych zł	gr	Ilość	Od pożyczek innych zł	gr
1	Kupcy	53	723	24	5	3.726	55	2	2	10
2	Przemysłowcy i rzemieślnicy	27	1.138	74	4	702	79	12	6	30
3	Rolnicy i ogrodnicy	5	393	35	11	5.003	35	—	—	—
4	Przedsiębiorstwa komunalne	—	—	—	—	—	—	1	33	85
5	Samorządy i instytucje spolecz.	1	4	15	—	—	—	1	45 500	—
6	Inni a) na cele budowlane	23	521	86	3	1.705	—	—	—	—
	b) na cele inne	344	5 039	35	17	45.461	63	1459	1.924	75
	Razem	453	7.820	69	40	56 599	32	1475	47 467	—

W porównaniu z odsetkami zaległemi w dniu 31. grudnia 1934 r. zwiększyły się te zaległości na dzień 31. grudnia 1935 r. następująco:

31. XII.		+ / —	% od pożyczek wekslowych zł gr	+ / —	% od pożyczek hipotecznych zł gr	+ / —	% od pożyczek innych zł gr
1934			7.826,44		27.585,98		40 560,93
1935		—	7.820,69		56.599,32		47.467,—
	Różnica	—	5,75	+	29,013,34	+	6.906,07

Ponieważ zaległości odsetek w dniu 31. grudnia 1934 r. wynosiły 75.973,35 zł, zaś z końcem 1935 r. wynoszą 111.887,01 zł., przeto są te ostatnie większe o 35.913,66 zł. Chodzi o odsetki z wierzytelności niezaskarżonych.

III. Inne pozycje bilansu.

Nieruchomości. **zł. 807.079,53**

Własność Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego w Katowicach stanowią:	
1) Nieruchomość księga wieczysta Katowice wykaz L. 59, położona w Katowicach przy ul. Pocztowej nr. 5, składająca się z domu mieszkalnego, w którym mieszczą się lokale bankowe Kasy. Pierwotna wartośc tej nieruchomości wynosiła 900.000,— zł.	
Różnica między wartością nabycia a wykazaną w bilansie	„ 720.000,—
odpisana została w latach ubiegłych częściowo na amortyzację w rachunkach strat, częściowo na „Fundusz amortyzacyjny nieruchomości" w stanie biernym bilansu:	
2) Nieruchomość księga wieczysta Siemianowice wykaz L. 9, składająca się z domu mieszkalnego, budynku przemysłowego i parceli budowl.	„ 74.515,06
3) Nieruchomość księga wieczysta Siemianowice wykaz L. 948, 949, 950 i 951 składająca się z 4 parcel budowlanych	„ 12.564,47
Razem	zł. 807.079,53

W roku 1935 sprzedano za cenę 17.000,— zł. nieruchomość księga wieczysta Roździeń-Borki wykaz L. 229, składająca się z domu z zabudowaniami gospodarczemi i gruntem.

Papiery wartościowe. **zł. 10.275.914.22**

		kurs	
a) 5% Bilety Skarbowe		100,—	zł. 2 370 000,—
b) 6% Pożyczka Narodowa	nom. 279.300,—	96,—	
	„ 59 600,—	85,—	
	„ 850,—	80,—	
	„ 136.400,—	75,—	
	nom. 476.150,—		„ 421 768,—
c) 6% Pożyczka Inwestycyjna	nom. 600.000,—	100,—	„ 600.000,—
d) 3% „ „	„ 100.000,—	100,—	„ 100 000,—
e) 7% Pożyczka Dolarowa Śląska	„ dol. 6.000,—	71/5,29¹/₈	„ 22 540,72
f) 4% Listy Zastawne Poznańskiego Ziemstwa Kredytowego	„ 10 650,—	37,—	„ 3.940,50
g) 5¹/₂% Obligacje komunalne Banku Gospodarstwa Krajowego	„ 366.874,—	81,50	
	„ 3 056 930,—	80,—	„ 2.744 546,31
h) 7% Listy Zastawne Państw. Banku Rolnego	„ 3.726.500,—	81,50	
	„ 140.100,—	83,25	„ 3.153.975,25
i) 8% Listy Zastawne Państw. Banku Rolnego	„ 551.776,—	94,—	„ 518 669,44
j) 8% Listy Zastawne Banku Gospodarstwa Krajowego	„ 214.000,—	92,50	„ 340 474,—
		1,72	
		Razem	zł. 10 275.914,22

Ruchomości. **Zł. 31.480.50**

Ruchomości, należące do Kasy, posiadają wartość	34.660.46 zł
mniej 10% na amortyzację	3.179.96 „
	31.480.50 zł

Różne **Zł. 25.430.82**

Na kwotę powyższą składają się różne sumy, pozostające do rozliczenia po 31. grudnia 1935 r., jak koszta inkasa, koszta procesowe, koszta szacowania nieruchomości itd.

Sumy przechodnie **Zł. 25.169.80**

Na tym rachunku zarachowano kwoty, wyłożone po dzień 31. grudnia 1935, z których rozliczenie nastąpi w roku następnym, a to: zaległe komorne domów stanowiących własność Kasy, wypłacone z końcem roku pobory urzędnicze za styczeń 1936 r., zaliczki na pobory pracowników, oraz saldo Wpłatni (Oddziałów).

Pozatem wykazuje bilans Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego na dzień 31. grudnia 1935 r. następujące pozycje w stanie biernym:

Fundusz amortyzacji nieruchomości **Zł 136.741 58**

Rachunek ten wykazuje odpisywaną corocznie, od dnia 1. stycznia 1934 r. część wartości, pierwotnej nieruchomości stanowiących własność Kasy, a to:

1. 10% od zł. 900.000 — za rok 1934 pozatem 5% za rok 1935 od nieruchomości księga wieczysta Katowice wykaz L. 59	Zł. 135 000 —
2. 2% od zł. 74 515 06 za rok 1935 od nieruchomości księga wieczysta Siemianowice Śl. wykaz L. 9	„ 1.490.30
3. 2% od zł. 12 564 47 za rok 1935 od nieruchomości księga wieczysta Siemianowice Śl. wykaz L. 948, 949, 950 i 951	„ 251.28
Razem	Zł. 136 741 58

Zobowiązania inkasowe **Zł. 6.65**

Jeden klient nie podjął zainkasowanej dla niego kwoty w wysokości 6.65 zł

Przekazy na Kasę **Zł. 744.87**

Jest to suma przekazów na P. K. O. z dnia 31. grudnia 1935 r. wykonanych po tym terminie.

Różne. **Zł. 49.923,05**

Kwota powyższa składa się z należności osób trzecich, które nie posiadają rachunków oszczędnościowych lub bieżących. jak również z kwot należnych z tytułu podatków i świadczeń ubezpieczeniowych Kasie Skarbowej, Zakładowi Ubezpieczeń oraz Funduszowi Pracy. Omawiane zobowiązania w przeważnej części zostały wyrównane w styczniu 1936 r.

Sumy przechodnie. **Zł. 100.637,31**

Na tym rachunku zarachowano odsetki od kredytów, wpłacone zgóry za 1936 r, należności Miasta Katowic za wodę i wywóz śmieci, koszta prądu elektrycznego, salda Wpłatni (Oddziałów) oraz ustawowy fundusz gwarancyjny w wysokości 13.594.13 zł, utworzony z corocznych zysków Kasy

IV. Pogotowie gotówkowe.

W ciągu całego roku sprawozdawczego posiadała Komunalna Kasa Oszczędności powiatu katowickiego dostateczne środki na obsługę powierzonych kapitałów i bieżącą administrację. W dniu 31. grudnia 1935 r. wynosiło jej

pogotowie gotówkowe I. rzędu:

1) Gotówka w kasie i sumy do dziennej dyspozycji w Bankach Państwowych oraz P. K. O. (w tym płatne bony inwestycyjne),	zł. 1 008.061,05
2) waluty obce w Kasie (w równowartości złotych po kursie dnia)	„ 11 048,13
3) gotówka w Oddziałach,	„ 10 714,47
4) bilety Skarbowe natychmiast płatne,	„ 720.000,—
5) kupony od papierów wartościowych, płatne w dniu 2. stycznia 1936 r.	„ 177.133,54
	zł. 1 926.957,19

co w stosunku do ogólnej sumy wkładów i lokat na rachunkach bieżących 20 461.043,60 zł wynosi 9,42%;

pogotowie II. rzędu:

6) Lokaty w Bankach Państwowych z terminem dłuższym, niż dziennym	zł. 1 099 766,—
7) 7 i 8% Listy zastawne, dające się zrealizować, Państwowego Banku Rolnego i Banku Gospodarstwa Krajowego	„ 3.699 099,19
8) kupony od obligacyj Banków Państwowych i pożyczek przez Państwo gwarantowanych	„ 45 025,09
9) bilety Skarbowe z terminem dłuższym niż 3-miesięcznym	„ 1 650.000,—
10) redyskont weksli w Banku Polskim (na sumę portfelu wekslowego)	„ 140.916,—
11) kredyt w Banku Polskim pod zastaw papierów wartościowych	„ 200 000,—
Razem	zł. 6 834 806,28

Pogotowie I. i II. rzędu razem wynosi 42,82% w stosunku do wszystkich lokat.

Na wypłatę wkładów oszczędnościowych, opiewających w walutach zagranicznych, posiadała Kasa poza gotówką wymienioną pod 2) zasobów w obcych walutach w równowartości 39.233.82 zł., objętych cyfrą 1 i 6 powyższego zestawienia.

V. Koszta handlowe.

Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego są w roku 1935 niższe, niż były w roku poprzednim, chociaż już wtedy zaliczały się do najniższych wśród wszystkich Komunalnych Kas Oszczędności, działających na obszarze Państwa Polskiego. W szczególności wynosiły koszta handlowe:

a) w roku 1934:

Suma bilansowa zł		Wydatki zł	Procentowy stosunek do sumy bilansowej
19.554.831,09	osobowo	141.213,86	0.72,3 %
	inne	69.624,02	0 35,6 %
	razem	210.837,88	razem 1.07.9 %

b) w roku 1935:

Suma bilansowa zł		Wydatki zł	Procentowy stosunek do sumy bilansowej
22.634.502,03	osobowe	151.339,18	0.66,8 %
	inne	63.618,10	0.28,1 %
	razem	214.957.28	razem 0.94,9 %

Kwotą 151.339.18 zł objęte są wynagrodzenia służbowe dla:

2 członków Zarządu (Dyrekcji)
1 dyrektora zarządzającego
17 urzędników
4 niższych pracowników
14 pracowników zatrudnionych w Wpłatniach (Oddziałach)
Razem 38 osób

VI. Uwagi końcowe.

W myśl rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej z dnia 24. października 1934 r. o komunalnych kasach oszczędności (Dz. U. R. P. Nr. 95 poz. 860) powołani zostali od dnia 1. sierpnia 1935 r.

a) do Rady Kasy

uchwałą Wydziału Powiatowego w Katowicach z dnia 12. lipca 1935 r, na okres 3-letni:

pp. 1) Brunon Kudera, notarjusz z Mysłowic,

2) Emanuel Halaczek, inżynier z Siemianowic Śl.,

3) Marjan Wojciechowski, inżynier i naczelny dyrektor Zakładów Hohenlohego z Wełnowca,

4) Konrad Sitko, naczelnik Gminy z Kończyc.

Oprócz wybranych członków, do Rady Kasy wchodzi z urzędu jako przewodniczący Rady, p. Starosta Dr. Wilhelm Seidler z Katowic, względnie jego urzędowy zastępca;

b) do Zarządu (Dyrekcji) Kasy

uchwałą Rady Kasy z dnia 6. sierpnia 1935 r.:

pp. 1) Wilhelm Dyczka, dyrektor Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego z Katowic — jako Prezes Zarządu (Dyrektor Zarządzający),

2) Ferdynand Popek, burmistrz z Siemianowic Śl. — jako zastępca;

c) do Komisji Rewizyjnej

uchwałą Wydziału Powiatowego w Katowicach z dnia 12. lipca 1935 r., na okres jednego roku:

pp. 1) Teofil Rygulla, kierownik Oddziału w Wydziale Powiatowym w Katowicach, z Katowic,

1) Jan Brol, naczelnik Gminy z Wełnowca,

3) Franciszek Szymański, kupiec z Wełnowca.

Pozatem wybrani zostali do nowoutworzonej

d) Komisji Kredytowej

uchwałą Rady Kasy z dnia 29. października 1935 r.

pp. 1) Dr. Wilhelm Seidler, Starosta powiatu katowickiego z Katowic — jako przewodniczący,

2) Brunon Kudera, notarjusz z Mysłowic — jako zastępca,

3) Emanuel Halaczek, inżynier z Siemianowic — jako członek.

W ciągu 1935 r. Rada Komunalnej Kasy Oszczędności powiatu katowickiego odbyła 9 posiedzeń, na których załatwiono ogółem 166 spraw.

Zarząd (Dyrekcja) odbył w tym czasie 41 posiedzeń i załatwił 4.189 spraw.

Katowice, dnia 29. lutego 1936 r.

(—) Dyczka

Dyrektor Zarządzający.

Komunalna Kasa Oszczędności

Stan czynny Bilans roczny (netto) na dzień

L. p.	Nazwy pozycji bilansowych	** W tem w walutach obcych Zł	Suma Zł	gr	Zł	gr
1	Kasa i sumy do dyspozycji:					
	a) gotowizna		163.478	37		
	b) pozostałość w Banku Polskim i P. K. O.		6 025	99		
	c) pozostałość w Bankach Państw. i Komunaln.	28.185,69	836 556	69		
	d) bony inwestycyjne		2 000	—	1.008 061	05
2	Kupony				222 158	63
3	Waluty obce	11.048,13			11.048	13
4	Papiery wartościowe[1]):					
	a) bilety skarbowe		2.370 000	—		
	b) papiery państwowe	22.540,72	1.144 308	72		
	c) listy zastawne i obligacje		6.761 605	50		
	d) inne papiery wartościowe				10.275 914	22
5	Banki i K. K. O. Loro				437.485	—
6	Banki i K. K. O Nostro				1.099 766	—
7	Weksle zdyskontowane:					
	a) w portfelu		210.181	—		
	b) w inkasie		11.435	—	221.616	—
8	Pożyczki wekslowe				949.402	09
9	Weksle protestowane*):					
	a) pochodzące z dyskonta i pożyczek wekslowych		135.490	82		
	b) pochodzące z innych kredytów		111.355	14	246 845	96
10	Rachunki bieżące otwartego kredytu:					
	a) zabezpieczone papierami wartościowemi		52.520	—		
	b) zabezpieczone hipoteką		101.618	—		
	c) zabezpieczone innemi wartościami	37.814,59	641.906	59	796 044	59
11	Pożyczki terminowe na zastaw:					
	a) papierów wartościowych i książeczek oszcz.		83.757	30		
	b) innych wartości		33.140	—	116 897	30
12	Pożyczki na skrypty dłużne				2.943 633	25
13	Pożyczki hipoteczne				3.304.582	15
14	Należności z tytułu układów konwersyjnych, zatwierdzonych przez Komitet Konwersyjny Banku Akceptacyjnego					—
15	Odsetki zaległe				111.887	01
16	Nieruchomości[2])				807.079	53
17	Ruchomości				31.480	50
18	Różne				25.430	82
19	Sumy przechodnie (rozliczenia międzyokresowe)				25.169	80
	Razem	99.589,13	—	—	22.634 502	03
20	Depozyty				594 182	75
21	Inkaso					
	a) w portfelu		316.247	71		
	b) u różnych		5.300	75	321.548	46
22	Pokrycie Funduszu Emerytalnego				108.707	10
	Razem				1.024.438	31
	Ogółem	99.589,13	—	—	23.658.940	34

[1]) W tem papiery wartościowe Funduszu Zasobowego zł 314.019,50

[2]) W tem nieruchomości Funduszu Zasobowego zł 720.000,--

Komisja Rewizyjna

(—) Brol (—) Rygulla (—) Szymański

Powiatu Katowickiego w Katowicach

31. grudnia 1935 r.

Stan bierny

L. p.	Nazwy pozycyj bilansowych	ilość kont	** W tem w walutach obcych Zł	S u m a Zł	gr	Zł	gr
1	Kapitał Zakładowy					500.000	—
2	Fundusz zasobowy					1.087.554	66
3	Fundusz wyrównawczy					101 855	30
4	Fundusz amortyzacji nieruchomości					136 741	58
5	Wkłady oszczędnościowe instytucyj państwowych, samorządowych i innych prawno-publicznych:						
	a) bezterminowe ilość kont	30		445.451	68		
	b) terminowe ilość kont	85		4.256.793	68	4 702.245	36
6	Wkłady oszczędnościowe osób fizycznych i prawno-prywatnych:						
	a) bezterminowe ilość kont	10351	41.034,69	8.601.641	16		
	b) terminowe do 3 mies. ilość kont	1413		3.349.098	72		
	c) termin. ponad 3 mies. ilość kont	741		1.729 348	74		
	d) szkolne ilość kont	7592		24 886	28	13.704.974	90
7	Rachunki bieżące:						
	a) instytucyj państwowych, samorządowych i innych prawno-publicznych	32		1.184.883	34		
	b) osób fizycznych i prawno-prywatnych	149		708 694	—	1.893.577	34
8	Salda kredytowe rachunków otwartego kredytu					10.549	—
9	Zobowiązania inkasowe					6	65
10	Banki i K. K. O. Loro					149.697	—
11	Przekazy na Kasę					744	87
12	Różne		31.200,—			49.923	05
13	Sumy przechodnie (rozliczenia międzyokresowe)					100.637	31
14	Nadwyżka: za rok sprawozdawczy					195.995	01
	Razem		72.234,69			22.634 502	03
15	Różni za depozyty					594.182	75
16	Różni za inkaso					321.548	46
17	Fundusz Emerytalny					108.707	10
	Razem					1.024 438	31
	Ogółem		72.234,69			23.658.940	34

Dyrekcja (Zarząd)
(—) Dyczka (—) Popek

Pieczęć kasy

Księgowy
(—) Łukowiec

Rachunek strat

Straty **na dzień 31.**

L. p.	Wyszczególnienie	zł.	gr.	zł.	gr.
1	Odsetki wypłacone i dopisane:				
	a) od wkładów oszczędnościowych	814.584	88		
	b) od rachunków bieżących	59.160	32		
	c) oprocentowanie fund. zasobowego	53 491	23	927.236	43
2	Koszty administracyjne:				
	a) wydatki osobowe	140.386	15		
	b) świadczenia socjalne	10 953	03		
	c) wydatki rzeczowe	78 959	86	230.299	04
3	Podatki i opłaty skarbowe			836	16
4	Amortyzacja:				
	a) nieruchomości	46 741	58		
	b) ruchomości	3 179	96	49.921	54
5	Odpisy na dłużnikach			13.930	54
6	Różnice kursowe na rachunkach w walutach obcych			30.420	22
7	Różnice kursowe na papierach wartościowych			1.118	25
8	Różne			28.016	96
	w tem administ. nieruch. zł. 25.016.96				
9	Dotacja na rzecz funduszu wyrównawczego[1])			15.149	58
10	Nadwyżka			195.995	01
	Razem			1.492.923	73

Specyfikacja poz 8 „Różne":

1. różnica wartości jednej sprzedanej nieruchomości 3.000,— zł.
2 administracja nieruchomości 25.016.96 zł.

Komisja Rewizyjna

(—) Brol (—)Rygulla (—) Szymański

Dyrekcja (Zarząd)

(—) Dyczka (—) Popek

i zysków

grudnia 1935 r.

Zyski

L. p.	Wyszczególnienie	zł.	gr.	zł.	gr
1	Odsetki pobrane i dopisane:				
	a) od weksli	80 601	04		
	b) od rachunków bieżących	88 938	65		
	c) od pożyczek terminowych na zastaw	8.732	99		
	d) od pożyczek na skrypty dłużne	171.566	45		
	e) od pożyczek i wierzytelności hipotecznych	241.366	71		
	f) od papierów wartościowych	619.033	18		
	g) od K. K. O. i Banków	127.062	93		
	h) różne inne	7.962	77	1.345.264	72
2	Prowizje pobrane			17.973	90
3	Różnice kursowe na rachunkach w walutach obcych			20.061	13
4	Różnice kursowe na papierach wartościowych			16.267	83
5	Dochód z nieruchomości			51.164	53
6	Odzyskane straty			19.383	—
7	Opłaty na koszty administracji (zwroty)			16.177	92
8	Różne dochody			6.630	70
	Razem			1.492.923	73

Specyfikacja poz. 8 „Różne dochody“:

1. wygrana premja 3% Poż. Inwest. 3.000.— zł.
2. wyskarżone odszkodowanie od jednego lokatora domu położonego w Katowicach przy ul. Pocztowej 5 3.630.70 zł.

Pieczęć kasy

Księgowy

(—) Łukowiec

Zestawienie kredytów udzielonych związkom komunalnym w dniu 31. grudnia 1935 r.

L. p.	Nr. poz. bilan.	Nazwy pozycyj bilansowych	Związkowi założycielskiemu				Innym związkom komunalnym						Razem					
			przedsięb. komunaln.		razem		bezpośred.		przedsięb. komunaln.		razem		bezpośred.		przedsięb. komunaln.		razem	
			zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr	zł	gr
1	7	Weksle zdyskontowane							7 000	—	7.000	—			7 000	—	7 000	—
2	12	Pożyczki na skrypty dłużne	281.250	—	281.250	—	830.250	—	970.249	58	1.800.499	58	830.250	—	1.251.499	58	2.081.749	58
		Razem	281.250	—	281.250	—	830.250	—	977.249	58	1.807.499	58	830.250	—	1.258.499	58	2.088.749	58

Komisja Rewizyjna **Dyrekcja (Zarząd)** **Pieczęć** **Księgowy**

(—) Brol (—) Rygulla (—) Szymański (—) Dyczka (—) Popek (—) Łukowiec

Stan czynny **Bilans roczny (netto) Funduszu Emerytalnego za 1935 r.** Stan bierny

L. p.	Nazwy pozycyj bilansowych	Zł	L. p.	Nazwy pozycyj bilansowych	Zł
1	Papiery wartościowe	100.000,—	1	Fund. Emeryt.	100.000,—
2	Lokaty w Bankach i KKO:		2	Nadwyżka za rok 1935	8 707,10
	a) na książeczce oszczędn.	8 707,10			
	Razem	108 707,10		Razem	108.707,10

Rachunek strat i zysków Funduszu Emerytalnego za 1935 r.

L. p.	Straty	Zł	L. p	Zyski	Zł
			1	Odsetki od papierów wartośc.	8.589,—
			2	Odsetki od lokat w Bank. i KKO.	118,10
1	Nadwyżka	8.707,10			
	Razem	8.707,10		Razem	8 707,10

Komisja Rewizyjna **Dyrekcja (Zarząd)** **Pieczęć** **Księgowy**

(—) Brol (—) Rygulla (—) Szymański (—) Dyczka (—) Popek (—) Łukowiec